

2008-10-06

Agenda of the meeting of the Canadian Nuclear Safety Commission (CNSC) to be held on Thursday, October 9, 2008, in the Public Hearing Room, 14th floor, 280 Slater Street, Ottawa, Ontario. The meeting will begin at 9:00 am.

Commission Member
Document
(CMD)
Document à l'intention
des commissaires

L'ordre du jour de la réunion de la Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) qui aura lieu le jeudi 9 octobre 2008, dans la salle des audiences publiques, au 14^e étage du 280, rue Slater, Ottawa (Ontario). La réunion débutera à 9 h 00.

UPDATE

MISE À JOUR

**The meeting will be webcasted live on
www.nuclearsafety.gc.ca**

**La réunion sera diffusée en direct par
webcast à www.suretenucleaire.gc.ca**

1.	Opening remarks	08-M55 08-M55.A	1.	Ouverture de la séance
2.	Adoption of Agenda	08-M56 08-M56.A 08-M56.B	2.	Adoption de l'ordre du jour
3.	Approval of Minutes of Commission Meeting held August 21, 2008	08-M57	3.	Approbation du procès-verbal de la réunion de la Commission du 21 août 2008
4.	Status Reports		4.	Rapports d'étape
4.1	Status Report on Power Reactors	08-M60	4.1	Rapport d'étape sur les centrales nucléaires
4.2	Saskatchewan Research Council: Interim Licensing Report on Saskatchewan Research Council non-power SLOWPOKE-2 reactor facility located in Saskatoon, Saskatchewan		4.2	Saskatchewan Research Council : Rapport d'étape sur le rendement du Saskatchewan Research Council concernant l'installation du réacteur SLOWPOKE-2 de faible puissance situé à Saskatoon (Saskatchewan)

- | | | |
|---|-------------------------------|---|
| <ul style="list-style-type: none">• Oral presentation by CNSC staff <p>[CMD 08-M62.A contains prescribed security information and is not publicly available]</p> | <p>08-M62</p> <p>08-M62.A</p> | <ul style="list-style-type: none">• Exposé oral par le personnel de la CCSN <p>[Le CMD 08-M62.A contient des renseignements réglementés qui portent sur la sécurité et n'est pas accessible au public]</p> |
| <p>4.3 Royal Military College of Canada:
Interim Licensing Report on Royal Military College of Canada non-power SLOWPOKE-2 reactor facility located in Kingston, Ontario</p> | | <p>4.3 Collège militaire royal du Canada :
Rapport d'étape sur le rendement du Collège militaire royal du Canada concernant l'installation du réacteur SLOWPOKE-2 de faible puissance situé à Kingston (Ontario)</p> |
| <ul style="list-style-type: none">• Oral presentation by CNSC staff <p>[CMD 08-M63.A contains prescribed security information and is not publicly available]</p> | <p>08-M63</p> <p>08-M63.A</p> | <ul style="list-style-type: none">• Exposé oral par le personnel de la CCSN <p>[Le CMD 08-M63.A contient des renseignements réglementés qui portent sur la sécurité et n'est pas accessible au public]</p> |
| <p>4.4 École Polytechnique de Montréal :
Interim Licensing Report on École Polytechnique de Montréal non-power SLOWPOKE-2 reactor facility located in Montréal, Québec</p> | | <p>4.4 École Polytechnique de Montréal :
Rapport d'étape sur le rendement de l'École Polytechnique de Montréal concernant l'installation du réacteur SLOWPOKE-2 de faible puissance située à Montréal (Québec)</p> |
| <ul style="list-style-type: none">• Oral presentation by CNSC staff <p>[CMD 08-M64.A contains prescribed security information and is not publicly available]</p> | <p>08-M64</p> <p>08-M64.A</p> | <ul style="list-style-type: none">• Exposé oral par le personnel de la CCSN <p>[Le CMD 08-M64.A contient des renseignements réglementés qui portent sur la sécurité et n'est pas accessible au public]</p> |

<p>4.5 University of Alberta: Interim Licensing Report on University of Alberta non-power SLOWPOKE-2 reactor facility located in Edmonton, Alberta</p>		<p>4.5 Université d'Alberta : Rapport d'étape sur le rendement de l'Université d'Alberta concernant l'installation du réacteur SLOWPOKE-2 de faible puissance située à Edmonton (Alberta)</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Oral presentation by the University of Alberta 	<p>08-M65.1</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Exposé oral par l'Université d'Alberta
<ul style="list-style-type: none"> • Oral presentation by CNSC staff 	<p>08-M65</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Exposé oral par le personnel de la CCSN
<p>[CMD 08-M65.A contains prescribed security information and is not publicly available]</p>	<p>08-M65.A</p>	<p>[Le CMD 08-M65.A contient des renseignements réglementés qui portent sur la sécurité et n'est pas accessible au public]</p>
<p>4.6 Dalhousie University: Interim Licensing Report on Dalhousie University non-power SLOWPOKE-2 reactor facility located in Halifax, Nova Scotia</p>		<p>4.6 Université Dalhousie : Rapport d'étape sur le rendement de l'Université Dalhousie concernant l'installation du réacteur SLOWPOKE-2 de faible puissance située à Halifax (Nouvelle-Écosse)</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Oral presentation by CNSC staff 	<p>08-M66</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Exposé oral par le personnel de la CCSN
<p>[CMD 08-M66.A contains prescribed security information and is not publicly available]</p>	<p>08-M66.A</p>	<p>[Le CMD 08-M66.A contient des renseignements réglementés qui portent sur la sécurité et n'est pas accessible au public]</p>

4.7 **GE Hitachi Nuclear Energy
Canada Inc.:**

Interim Licensing Report on
GE Hitachi Nuclear Energy
Canada Inc. Class IB Nuclear
Facility in Peterborough,
Ontario

- Oral presentation by
CNSC staff

08-M67

[CMD 08-M67.A contains
prescribed security
information and is not
publicly available]

08-M67.A

4.8 **GE Hitachi Nuclear Energy
Canada Inc.:**

Interim Licensing Report on
GE Hitachi Nuclear Energy
Canada Inc. Class IB Nuclear
Facility in Toronto, Ontario

- Oral presentation by
CNSC staff

08-M68

[CMD 08-M68.A contains
prescribed security
information and is not
publicly available]

08-M68.A

4.7 **GE Hitachi Nuclear Energy
Canada Inc. :**

Rapport d'étape sur le rendement
de GE Hitachi Nuclear Energy
Canada Inc. concernant
l'installation nucléaire de
catégorie IB à Peterborough, en
Ontario

- Exposé oral par
le personnel de la CCSN

[Le CMD 08-M67.A contient des
renseignements réglementés qui
portent sur la sécurité et n'est pas
accessible au public]

4.8 **GE Hitachi Nuclear Energy
Canada Inc. :**

Rapport d'étape sur le rendement
de GE Hitachi Nuclear Energy
Canada Inc. concernant
l'installation nucléaire de
catégorie IB à Toronto, en Ontario

- Exposé oral par
le personnel de la CCSN

[Le CMD 08-M68.A contient des
renseignements réglementés qui
portent sur la sécurité et n'est pas
accessible au public]

5. Information Items

5.1 SRB Technologies (Canada) Inc. (SRBT):

SRBT Status on meeting its financial commitments for the period of August 21 to September 23, 2008

- Written submission from CNSC Staff 08-M69

5.2 Ontario Power Generation Inc.:

Update on the SDR 2008-4, presented at the May 14, 2008 Commission Meeting: Unit 7 Decrease in Gadolinium concentration while in over-poisoned guaranteed shutdown state

- Oral presentation by Ontario Power Generation Inc. 08-M70

6. Closing of meeting

5. Points d'information

5.1 SRB Technologies (Canada) Inc. (SRBT):

Mise à jour concernant les engagements financiers de SRBT pour la période du 21 août au 23 septembre 2008

- Mémoire du personnel de la CCSN

5.2 Ontario Power Generation Inc. :

Mise à jour au sujet du RFS 2008-4, présenté à la réunion de la Commission du 14 mai 2008 : Diminution de la concentration de Gadolinium lorsque la tranche 7 est en état d'arrêt garanti par surempoisonnement

- Exposé oral par Ontario Power Generation Inc.

6. Clôture de la séance